

## Publications des départements et d'autres administrations de la Confédération

### Initiative populaire «**Démocratie dans la construction des routes nationales**»

#### Aboutissement

Vu le rapport du Bureau fédéral de statistique sur le résultat de la vérification des listes de signatures relatives à l'initiative «**Démocratie dans la construction des routes nationales**», déposées le 22 juillet 1974, il est

*décidé:*

1. L'initiative populaire en vue de donner des compétences accrues à l'Assemblée fédérale et au peuple en matière de construction des routes nationales/«**Démocratie dans la construction des routes nationales**» (insertion dans la constitution d'un nouvel article 36<sup>bis</sup>, alinéa 1<sup>bis</sup>), présentée sous la forme d'un projet rédigé de toutes pièces, a abouti quant à la forme, les 50 000 signatures valables exigées par l'article 121, 2<sup>e</sup> alinéa, de la constitution ayant été recueillies.
2. Sur 68 480 signatures déposées, 67 817 sont valables.
3. La présente décision sera publiée dans la *Feuille fédérale* et communiquée au Comité d'initiative «**Démocratie dans la construction des routes nationales**», La Colline, 1842 Territet.

Berne, le 3 septembre 1974

Chancellerie fédérale suisse:

Le chancelier de la Confédération,

**Huber**

## Signatures par cantons

| Cantons                 | Signatures    |              |
|-------------------------|---------------|--------------|
|                         | valables      | non valables |
| Zurich .....            | 18 249        | 198          |
| Berne .....             | 10 893        | 54           |
| Lucerne .....           | 4 329         | 19           |
| Uri .....               | 18            | —            |
| Schwyz .....            | 159           | 1            |
| Unterwald-le-Haut ..... | 65            | —            |
| Unterwald-le-Bas .....  | 102           | —            |
| Glaris .....            | 80            | —            |
| Zoug .....              | 182           | —            |
| Fribourg .....          | 1 933         | 11           |
| Soleure .....           | 1 433         | 6            |
| Bâle-Ville .....        | 1 153         | 2            |
| Bâle-Campagne .....     | 475           | 31           |
| Schaffhouse .....       | 98            | —            |
| Appenzell Rh. Ext. .... | 59            | —            |
| Appenzell Rh. Int. .... | —             | —            |
| Saint-Gall .....        | 3 236         | 4            |
| Grisons .....           | 498           | 7            |
| Argovie .....           | 1 045         | 1            |
| Thurgovie .....         | 257           | —            |
| Tessin .....            | 66            | 9            |
| Vaud .....              | 16 355        | 293          |
| Valais .....            | 322           | —            |
| Neuchâtel .....         | 2 629         | 2            |
| Genève .....            | 4 181         | 25           |
| <b>Suisse .....</b>     | <b>67 817</b> | <b>663</b>   |

## Démocratie dans la construction des routes nationales

L'initiative a la teneur suivante:

Art. 36<sup>bis</sup>, al. 1<sup>bis</sup> (nouveau)

L'Assemblée fédérale arrête la conception, le tracé et l'exécution des routes nationales. Les arrêtés qu'elle prend sont soumis à l'acceptation ou au rejet du peuple si 30 000 électeurs ou huit cantons demandent le référendum.

### Disposition transitoire

Toutes les routes nationales ou sections de route non encore construites ou non encore mises en chantier le 1<sup>er</sup> août 1973 sont soumises à l'adoption d'un arrêté conformément à l'article 36<sup>bis</sup>, alinéa 1<sup>bis</sup>.

Le texte allemand de l'initiative est déterminant.<sup>1)</sup>

L'initiative est munie d'une clause de retrait.

22175

<sup>1)</sup> BBl 1974 II 542

## Publications des départements et d'autres administrations de la Confédération

|                     |                  |
|---------------------|------------------|
| In                  | Bundesblatt      |
| Dans                | Feuille fédérale |
| In                  | Foglio federale  |
| Jahr                | 1974             |
| Année               |                  |
| Anno                |                  |
| Band                | 2                |
| Volume              |                  |
| Volume              |                  |
| Heft                | 38               |
| Cahier              |                  |
| Numero              |                  |
| Geschäftsnummer     | ---              |
| Numéro d'affaire    |                  |
| Numero dell'oggetto |                  |
| Datum               | 23.09.1974       |
| Date                |                  |
| Data                |                  |
| Seite               | 544-552          |
| Page                |                  |
| Pagina              |                  |
| Ref. No             | 10 100 944       |

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.